

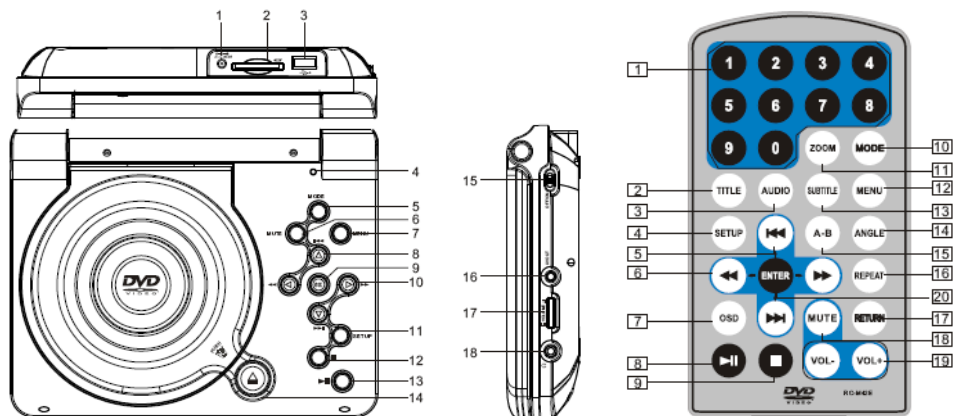
Uvod

Zahvaljujemo se vam za nakup **prenosnega DVD-predvajalnika Prestigio 371**, mobilnega digitalnega medijskega centra. Izbrali ste odličen izdelek in upamo, da vas bo s svojimi zanimivimi funkcijami razveseljeval. Pred uporabo pozorno preberite navodila za uporabo in jih upoštevajte, da boste lahko izkoristili vse funkcije izdelka.

Vsebina paketa

1. **Prenosni DVD-predvajalnik Prestigio 371**
X 1
2. **Daljski upravljalnik**
(baterija je priložena) X 1
3. **Kabel avdio/video** X 1
4. **Napajalnik AC/DC** X 1
5. **Avtomobilski napajalnik** X1
6. **Slušalke** X 1
7. **Torba za avtomobil** X 1
8. **Kratka navodila za uporabo** X 1

Pregled naprave in daljinskega upravljalnika



Glavna enota

- | | | |
|----|---------------------------|---|
| 1 | DC IN 9-12 V | Služi za priključitev napajalnika AC ali avtomobilskega napajalnika. |
| 2 | Reža za kartice SD | Sprejema pomnilniške kartice SD. |
| 3 | Vhod USB | Služi za povezavo z napravo USB. |
| 4 | LCD stikalo | Vklop / izklop LCD zaslona. |
| 5 | MODE gumb | Pritisnite za izbiro med DVD ali Media načinom |
| 6 | MUTE gumb | Pritisnite za vklop izklop zvoka. |
| 7 | Tipka MENU | Pritisnite za vstop ali izhod iz osnovnega menija. |
| 8 | ◀▶/▶▶ | Pomik na prejšnjo datoteko (puščica GOR)/pomik na naslednjo datoteko (puščica DOL). |
| 9 | Tipka OK | Za potrditev izbire. |
| 10 | ◀◀/▶▶ | Previjanje nazaj (puščica LEVO)/hitro previjanje naprej (puščica |

- 11 Tipka **SETUP**
- 12 Tipka **STOP/■**
- 13 Tipka **PLAY/PAUSE/▶||**
- 14 **▲ gumb**
- 15 Tipka **ON/OFF**
- 16 **AV OUT** priključek
- 17 Kolesček za **glasnost**
- 18 Priključek za **slušalke**

DESNO).

Pritisnite za vstop ali izhod iz menija z nastavitvami.

Ustavite predvajanje. Pritisnite ponovno in popolnoma ustavite predvajanje.

Pritisnite enkrat, da začasno ustavite predvajanje. Tipko pritisnite ponovno in nadaljujte predvajanje.

Pritisnite, če želite odpreti DVD režo.

Premaknite tipko, če želite **VKLOPITI/IZKLOPITI** napravo.

Priključek za povezavo zunanega zaslona za avdio / video izhod.

Nastavite glasnost slušalk ali zvočnika.

Za priključitev slušalk.

Daljinski upravljalnik

- | | | |
|----|---------------------------|--|
| 1 | Številke od 0 do 9 | Tipke za izbiro števil. |
| 2 | Tipka TITLE | Prikaz naslovnih informacij. |
| 3 | Tipka AUDIO | Izbira jezika zvoka. |
| 4 | Tipka SETUP | Pritisnite za vstop ali izhod iz menija z nastavitvami. |
| 5 | ◀◀/▶▶ | Pritisnite za vrnitev/pomik na prejšnji/naslednji seznam, skladbo, poglavje ali prizor. Pokažite/pomaknite se GOR/DOL |
| 6 | ◀/▶ | Med predvajanjem pritisnite za privijanje nazaj/hitro predvajanje naprej z 2x, 4x, 8x, 16x ali 32x hitrostjo. Pokažite/pomaknite se LEVO/DESNO. |
| 7 | Tipka OSD | Preklaplajte med časom predvajanja in preostalim časom. |
| 8 | Tipka ▶ | Pritisnite enkrat, da začasno ustavite predvajanje. Tipko pritisnite ponovno in nadaljujte predvajanje. |
| 9 | Tipka ■ | Ustavite predvajanje. Pritisnite ▶ , če želite predvajanje nadaljevati, kjer ste ga prekinili. Če dvakrat pritisnete ■, predvajanje popolnoma ustavite. |
| 10 | MODE gumb | Pritisnite za izbiro med DVD ali Media načinom |
| 11 | Tipka ZOOM | Prikaz funkcij približevanja in oddaljevanja. |
| 12 | Tipka MENU | Med predvajanjem lahko odprete ali zaprete glavni meni. |
| 13 | Tipka SUBTITLE | Izbira jezika podnapisov (potrebujete podnapise v različnih jezikih). Pritisnite še enkrat za izhod. |
| 14 | Tipka ANGLE | Izbiranje kota kamere (potrebujete funkcijo nastavljanja kota kamere). |
| 15 | Tipka A-B | Predvajanje izbranega segmenta se bo ponavljalo. Pritisnite še enkrat za izhod. |
| 16 | Tipka REPEAT | Nastavitev različnih načinov ponavljanja in mešanega predvajanja. |
| 17 | Tipka RETURN | Vrnitev v glavni meni. |
| 18 | MUTE gumb | Pritisnite za vklop izklop zvoka. |

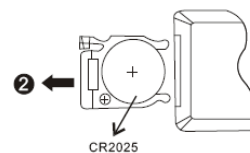
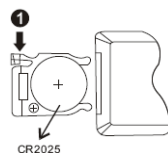
19 Tipka **VOL-/VOL+**

Zmanjšajte ali povečajte glasnost.

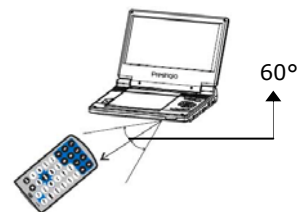
20 Gumb **ENTER**

Začetek predvajanja ali potrditev izbire.

OPOMBA: za zamenjavo baterije si oglejte spodnje slike.



Ko uporabljate daljinski upravljalnik, se prepričajte, da je infrardeče okno na daljinskem upravljalniku usmerjeno proti sprejemnemu infrardečemu oknu na napravi. Razdalja je lahko največ 3 metre. Oglejte si sliko na desni.



Spoznajte svojo napravo

Pred prvo uporabo **prenosnega DVD-predvajalnika Prestigio 371** pazljivo preberite spodnja navodila.

Postopek predvajanja diska/naprave USB/kartice SD (DVD, MPEG4, SVCD, VCD, CD, MP3).

1. S priloženim napajalnikom **prenosni DVD-predvajalnik Prestigio 371** priključite na napajanje ali stensko vtičnico.
2. Napravo namestite v zelen položaj za ogled.
3. Stikalo za vklop (Power) na levi strani naprave potisnite na položaj **ON** in jo vklopite. Prikazal se bo meni vira predvajanja:

**DVD
MEDIA**

OPOMBA

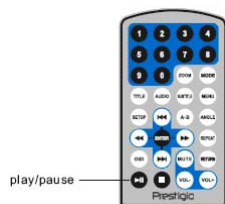
Ko izbirate medij, se prepričajte, da je naprava USB ali kartica SD/MMC pravilno vstavljena.

4. S tipkama **◀/▶** vklopite način DVD ali način Media in z **ENTER** potrdite izbiro.
5. Pritisnite **OPEN** in odprite pokrov pogona. Vstavite medij z ustreznimi datotekami v pogon s potiskano stranjo navzgor. Zaprite pokrov pogona.
6. Naprava bo samodejna začela s predvajanjem medija, ko boste zaprli pokrov pogona.
7. Nastavite glasnost tako, da s kolesčkom za **GLASNOST** na levi strani naprave pred predvajanjem nastavite ustrezno stopnjo glasnosti.
8. Stikalo za vklop (Power) na levi strani naprave potisnite na položaj **OFF** in jo izklopite.

Splošne funkcije video predvajanja

Pritisnite **■** in ustavite predvajanje. Nato pritisnite **▶||** in začnete predvajanje, kjer ste ga prekinili. Če dvakrat pritisnete **■**, popolnoma ustavite predvajanje.

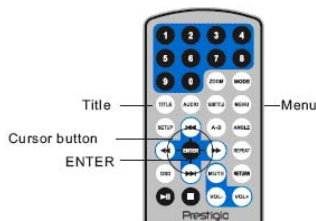
- **Začasna ustavitev predvajanja**



- | DVD | MPEG4 | SVCD | VCD | CD | MP3 |
|---|-------|------|-----|----|-----|
| 1. Začasno zaustavitev predvajanja pritisnite ▶ .
Pritisnite ponovno in nadaljujte predvajanje. | | | | | |

OPOMBA: če je naprava nedejavna (začasno zaustavljeno predvajanje, ustavljeno predvajanje, ni medija), se bo po 3 minutah samodejno vklopila v način varovanja zaslona. Pritisnite katero koli tipko za izhod.

- **Začetek predvajanja datoteke/poglavja**



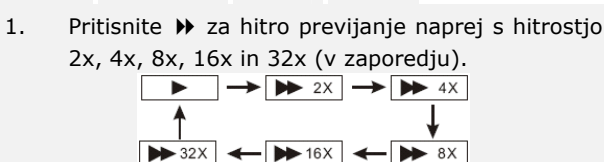
- | DVD | MPEG4 | SVCD | VCD | CD | MP3 |
|--|-------|------|-----|----|-----|
| 1. Pritisnite MENU za vstop v glavni meni medija.
2. S smernimi tipkami izberite želeno datoteko/poglavje.
3. S tipko ENTER potrdite izbiro. | | | | | |

OPOMBA: ta funkcija je na voljo samo, če jo medij podpira.

- **Hitro previjanje naprej/nazaj**



- | DVD | MPEG4 | SVCD | VCD | CD | MP3 |
|--|-------|------|-----|----|-----|
| 1. Pritisnite ▶▶ za hitro previjanje naprej s hitrostjo 2x, 4x, 8x, 16x in 32x (v zaporedju). | | | | | |



- | | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|
| 2. Pritisnite ◀◀ za previjanje nazaj s hitrostjo 2x, 4x, 8x, 16x in 32x (v zaporedju). | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|



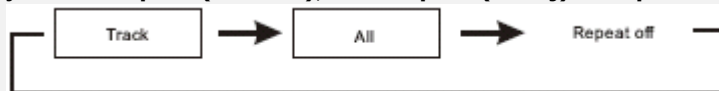
- **Ponavljjanje**

- | DVD | MPEG4 | SVCD | VCD | CD | MP3 |
|---|-------|------|-----|----|-----|
| 1. Pri predvajanju DVD-ja pritisnite REPEAT in izberite enega izmed načinov ponavljanja Chapter Repeat (poglavje) , Title Repeat (datoteka) , Disc Repeat (medij) in Repeat Off (izklop) . | | | | | |

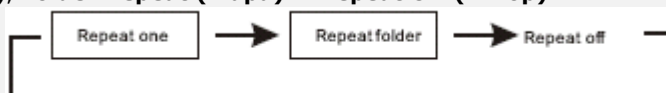


- | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|
| 2. Pri predvajanju CD-ja/VCD-ja pritisnite REPEAT in izberite enega izmed načinov | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|

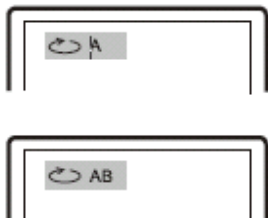
ponavljanja **Track Repeat (skladba)**, **Disc Repeat (medij)** in **Repeat Off (izklop)**.



3. Pri datotek MP3 pritisnite **REPEAT** in izberite enega izmed načinov ponavljanja **File Repeat (datoteka)**, **Folder Repeat (mapa)** in **Repeat Off (izklop)**.



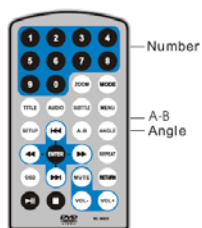
• Ponavljanje odseka



DVD **MPEG4** **SVCD** **VCD** **CD** **MP3**

1. Pritisnite **A-B** in nastavite začetno mesto **A**.
2. Ponovno pritisnite in nastavite končno mesto **B**.
3. Predvajanje odseka med A in B se bo ponavljalo.
4. Tipko pritisnite še enkrat in ustavite funkcijo ponavljanja med A-B.

• Prilagoditev kota predvajanja



DVD **MPEG4** **SVCD** **VCD** **CD** **MP3**

1. Pritisnite **ANGLE** za nastavev kota predvajanja.
2. S številskimi tipkami izberite kot predvajanja.



3. Ponovno pritisnite **ANGLE** in vklopite predvajanje z želenega kota.

OPOMBA: ta funkcija je na voljo samo, če medij podpira predvajanje iz različnih kotov.

• Funkcija povečanja/pomanjšanja



DVD **MPEG4** **SVCD** **VCD** **CD** **MP3**

1. Pritisnite **ZOOM** in povečajte ali zmanjšajte predvajanje v zaporedju faktorjev 2x, 3x, 4x, 1/2x, 1/3x, 1/4x.



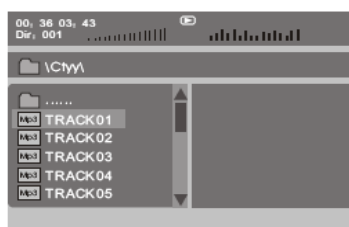
2. S tipkama **⏮**/**⏭** izberite želen kot predvajanja.

Splošne funkcije predvajanja slik

1. Pritisnite **MENU** gumb za pregledovanje *.jpg datotek. Pritisnite **■** gumb za prikaz slike v »thumbnail« načinu. Pritisnite **▲▼◀▶** gumb za izbiro željene datoteke. Če želite določeno sliko videti čez cel zaslon, pritisnite **ENTER** gumb za potrditev izbire.
2. Izberite **Slide Show** možnost za pričetek funkcije »slide show« (diaprojekcija). Izberite **Menu** možnost, da bi videli opis funkcij gumbov.
3. S tipkama **◀/▶** zavrtite slikovno datoteko v smeri urinega kazalca ali obratno.
4. S tipkama **▲/▼** obrnete slikovno datoteko navpično ali vodoravno.
5. S tipko **OSD** izberite enega izmed načinov prikazovanja slikovnih datotek.

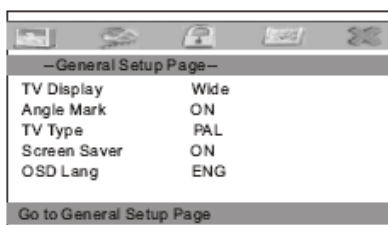
A	Od zgoraj navzdol	I	Iz sredine vodoravno na obe strani
B	Od spodaj navzgor	J	Iz sredine navpično na obe strani
C	Od leve proti desni	K	Od zgoraj in spodaj proti sredini
D	Od desne proti levi	L	Od desne in leve proti sredini
E	Iz zgornje leve strani proti spodnji desni	M	Iz zgornjega dela štirih oken proti spodnjemu delu
F	Iz zgornje desne strani proti spodnji levi	N	Iz leve strani štirih oken proti desni strani
G	Iz spodnje leve strani proti zgornji desni	O	Iz štirih strani proti sredini
H	Iz spodnje desne strani proti zgornji levi		
6. Ikona **Ø** je prikazana, ko načini niso na voljo.

Splošne funkcije predvajanja glasbe



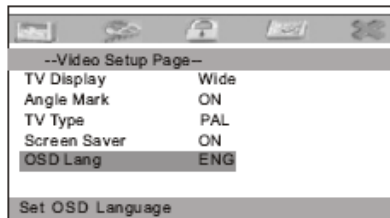
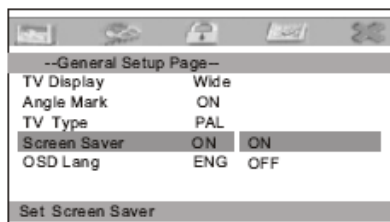
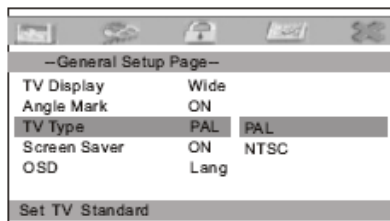
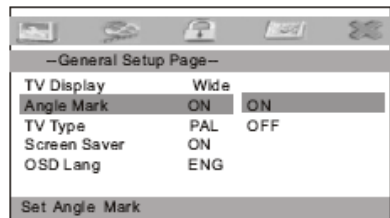
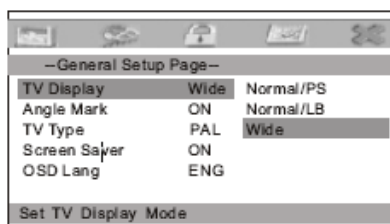
1. S tipkama **◀/▶** izberite željeno datoteko MP3. Pritisnite **ENTER** in začnete predvajanje.
2. Natančnejše opise funkcij poiščite v poglavju **Splošne funkcije video predvajanja**.

Nastavitev sistema



1. Pritisnite **SETUP** in odprite meni z nastavitvami.
2. S tipkama **◀/▶** označite različne kategorije. S tipkama **◀/▶** izberite možnosti.
3. S tipko **ENTER** potrdite izbiro. Pritisnite tipko **◀** za izhod.

Meni z osnovnimi nastavitvami



TV Display (Zaslon TV)

Prilagoditev formata predvajanja na zaslonu: **Normal/PS, Normal/LB in Wide.**

Opombe

- Ta možnost je odvisna od razmerja zaslona, v katerem je bil DVD posnet.
- Ko uporabljate zaslon TV v razmerju 16:9, izberite možnost **Wide**.

Angle Mark (Oznaka kota)

- Omogoči/onemogoči funkcijo predvajanja iz več kotov.
- Če datoteka podpira to možnost, bo na zaslonu prikazana ikona kamere.

TV Type (Tip TV)

- Prilagajanje tipa TV med **PAL** in **NTSC**.
- Tip TV je privzeto nastavljen na **PAL**.

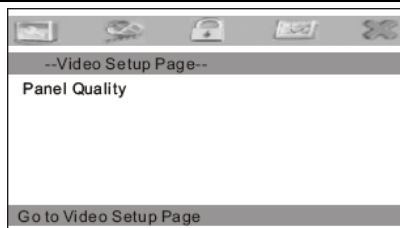
Screen Saver (Ohranjevalnik zaslona)

- Omogoči/onemogoči funkcijo ohranjevalnika zaslona.
- Ohranjevalnik zaslona se vklopi, ko je naprava nedejavna več kot 3 minute.
- Privzeto je ta funkcija vklopljena (**ON**).

OSD Lang (Jezik zaslona)

- Prilagodite jezik zaslona.
- Privzeto je nastavljen angleški jezik (**ENG**).

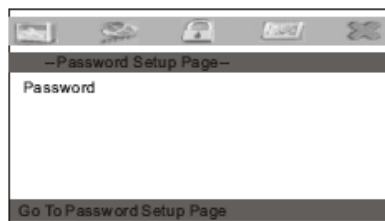
Meni z nastavitvami za video predvajanje



Panel Quality (Kakovost zaslona)

- Prilagajanje možnosti zaslona naprave: **Brightness** (svetlost), **Contrast** (kontrast), **Hue** (barvni odtenki) in **Saturation** (nasičenost barv).
- Privzete vrednosti so **00**.

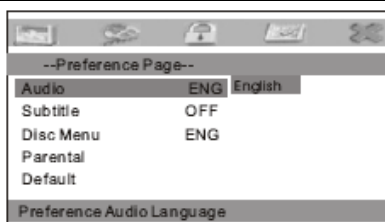
Meni za nastavitvev gesla



Password (Geslo)

- Določitev in spreminjanje gesla.
- Vse funkcije starševskega nadzora so zaščitene z geslom.
- Privzete vrednosti so **8888**.

Meni s priljubljenimi nastavitvami

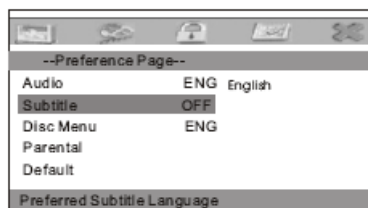


Audio (Zvok)

- Izbira želenega jezika zvoka za DVD-je.
- Privzeto je nastavljen angleški jezik (**ENG**).

OPOMBA

- Jeziki zvoka so shranjeni na DVD-ju.

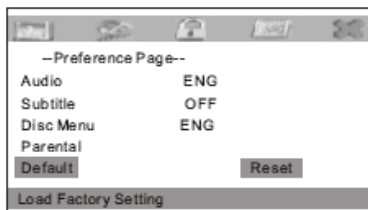
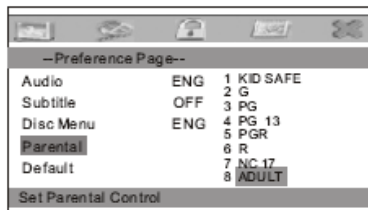
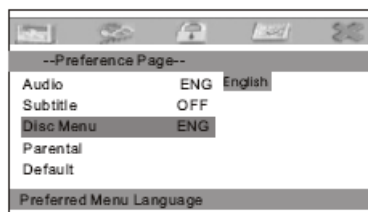


Subtitle (Podnapisi)

- Vkllop/izkllop/prilagoditev želenega jezika podnapisov pri predvajanju DVD-jev.
- Privzeto je ta možnost izklopljena (**OFF**).

OPOMBA

- Jeziki podnaslovov so shranjeni na DVD-ju.



Disc Menu (Meni medija)

- Izbira želenega jezika menija za DVD-je.
- Privzeto je nastavljen angleški jezik (**ENG**).

OPOMBA

- Ta možnost je na voljo le pri DVD-jih.

Parental (Starševski nadzor)

- Zaklepanje določenih odsekov vsebine DVD-jev.
- Nastavitev različnih stopenj starševskega nadzora vsebine DVD-jev.
- Privzeto je ta funkcija nastavljena na **ADULT**.

Default (Privzete nastavitve)

- Izberite možnost in pritisnite **ENTER** za ponastavitev nastavitve na tovarniško nastavljene vrednosti.

Polnjenje naprave

- Baterija naprave je litij-polimerska baterija, ki jo lahko ponovno polnite. Pred prvo uporabo baterijo do konca napolnite.
- Pri normalnih pogojih polnjenje baterije traja približno 6 ur. Popolnoma napolnjena baterija omogoča glavni enoti približno 2 uri delovanja. Vendar je čas delovanja odvisen od datotek, ki jih predvajate.
- Ko se bo skoraj izpraznila, se bo pojavilo opozorilo **Low Battery** (Baterija je skoraj prazna). Po 10 minutah se bo baterija popolnoma izpraznila.
- Baterijo lahko polnite le, če je naprava izklopljena. Pred polnjenjem baterije izklopite napravo. Med polnjenjem bo LED-indikator za stanje baterije svetil rdeče. Ko je baterija popolnoma napolnjena, bo zasvetil rumeno.

Uporaba torbe za avtomobil

Upoštevajte spodnja navodila za namestitev prenosnega DVD-predvajalnika Prestigio 371 na naslonjalo za glavo na avtomobilskem sedežu.

1. Odprite priloženo torbo za avtomobil in snemite varnostne pasove z ježki.
2. Napravo položite v torbo tako, da je osnovna plošča v globljem delu torbe.
3. Namestite pritrjene pasove na levo in desno stran osnovne plošče naprave in zaslona in jih

čvrsto pritrdite.

4. Na zelena mesta ponovno namestite varnostne pasove z ježki.
5. Odprite in razrahljate pas na zadnjem delu torbe za avtomobil.
6. Pas vstavite skozi odprtino med sedežem in naslonjalom.
7. Prilagodite dolžino pasu, da bo ustrezala avtomobilskemu sedežu in pas ponovno zapnite.

Tehnične podrobnosti

Združljivi formati medijev	DVD±RW/RW, VCD, CD-R/RW, CD-DA, MP3, MPEG4, JPEG
Signalni sistem	PAL/NTSC
Velikost zaslona TFT LCD	7.0 inčev
Frekvenčno gibanje	20 Hz~20 kHz ± 2,5 dB
Videoizhod	Stopnja oddajanja: 1,0 V _{P-P} , obremenitev: 75 Ω, nesimetrično
Audioizhod	Stopnja oddajanja: 1,4 V _{rms} , obremenitev: 10 KΩ
Stopnja šuma v zvoku	≥ 80 dB
Dinamični obseg	≥ 85 dB
Hitrost prenosa podatkov USB	USB1.1
Napajanje	DC 9~12 V
Poraba moči	10 W
Delovna temperatura	5~40 °C
Teža	0,753 kg
Dimenzije (D * Š * V)	206 mm x 158 mm x 41 mm
Tip baterije	Litij-polimerska baterija za polnjenje

Tehnična podpora in garancija

Na spletnem mestu www.prestigio.com poiščite tehnično podporo, na priloženi garancijski kartici pa najdete podatke o garanciji.

Izjava o odgovornosti

Zagotavljamo, da so informacije in postopki v teh navodilih točni in popolni. Za nobeno napako ali pomanjkljivost ne prevzemamo nobene odgovornosti. **Prestigio** si pridržuje pravico, da brez vnaprejšnjega obvestila spremeni katero koli informacijo v teh navodilih.